

Visto per il controllo di regolarità contabile Sichtvermerk für die Buchhaltungskontrolle				La Direttrice dell'Ufficio Ragioneria Die Leiterin des Rechnungsamtes
N./NR. 41	Capitolo/Kapitel 544	Esercizio/ Finanzjahr 2016	Trento, Trient 31-03-2016	<i>Bald</i>

CONSIGLIO REGIONALE  
DELLA REGIONE AUTONOMA  
TRENTINO-ALTO ADIGE



REGIONALRAT  
DER AUTONOMEN REGION  
TRENTINO-SÜDTIROL

DECRETO DEL DIRIGENTE  
SEGRETARIO GENERALE DEL  
CONSIGLIO REGIONALE  
N. 30 del 31 marzo 2016

DEKRET DES GENERALSEKRETÄRS  
DES REGIONALRATES

Nr. 30 vom 31. März 2016

**Oggetto:** Autorizzazione al rinnovo contratto all'uso in comodato e assistenza SW e HW di n. 2 LBX2810/RF relativi al programma presenze online

**Betrifft:** Ermächtigung zur Erneuerung des Vertrags zur Nutzung und Inanspruchnahme der Soft- und Hardwareassistenten für 2 LBX2810/RF-Geräte für die online Erfassung der Präsenzen

#### IL DIRIGENTE

Visto il Regolamento di contabilità approvato con deliberazione dell'Ufficio di Presidenza n. 201 del 20 gennaio 2016 che, tra l'altro, all'art. 14 prevede l'applicazione della normativa della Provincia Autonoma di Trento in materia di lavori pubblici, trasparenza degli appalti, attività contrattuale e amministrazione dei propri beni, di cui alle leggi provinciali n. 23 del 16 luglio 1990 e n. 26 del 10 settembre 1993 e successive modificazioni ed integrazioni, come stabilito dall'art. 2 della Legge regionale 22 luglio 2002, n. 2, che ne prevede l'applicazione anche per le attività della Regione Trentino Alto Adige;

Tenuto conto che le direttive per le Pubbliche amministrazioni in merito agli acquisti e alle forniture di beni considerano quale priorità l'acquisizione centralizzata attraverso il Mercato elettronico della Pubblica Amministrazione nelle sue diverse articolazioni, al fine del contenimento della spesa pubblica;

Visto il bilancio finanziario gestionale per gli anni 2016 – 2017 – 2018, approvato dall'Ufficio di Presidenza con deliberazione n. 192 del 21 dicembre 2015, riportante anche gli stanziamenti di spesa sui capitoli per acquisti e servizi relativi al funzionamento della struttura del Consiglio regionale;

#### DIE FÜHRUNGSKRAFT

Nach Einsicht in die mit Beschluss des Präsidiums Nr. 201 vom 20. Jänner 2016 genehmigten Ordnungsbestimmungen betreffend das Rechnungswesen, die im Artikel 14 die Anwendung der Landesgesetze der Autonomen Provinz Trient Nr. 23 vom 16. Juli 1990 und Nr. 26 vom 10. September 1993 auf dem Sachgebiet der öffentlichen Arbeiten, der Transparenz bei Ausschreibungen, des Vertragswesens und der Güterverwaltung mit ihren späteren Änderungen und Ergänzungen vorsehen, so wie dies im Artikel 2 des Regionalgesetzes Nr. 2 vom 22. Juli 2002 festgeschrieben ist, welches deren Anwendung auf die Tätigkeit der Region Trentino-Südtirol ausdehnt;

Zur Kenntnis genommen, dass die Richtlinien für die öffentlichen Verwaltungen in Bezug auf die Ankäufe und die Lieferung von Gütern vorrangig den zentralisierten Erwerb auf dem elektronischen Markt der öffentlichen Verwaltungen in seinen verschiedenen Formen zwecks Eindämmung der öffentlichen Ausgaben vorsehen;

Nach Einsicht in den Gebarungshaushalt für die Jahre 2016 – 2017 – 2018, der vom Präsidium mit dem Beschluss Nr. 192 vom 21. Dezember 2015 genehmigt worden ist und der auf den Kapiteln betreffend die Ankäufe und Dienste für die Funktionsfähigkeit der Regionalratsstruktur die

Considerato che con la deliberazione dell'Ufficio di Presidenza n. 199 del 20 gennaio 2016 è stata attribuita al Segretario generale del Consiglio Regionale la gestione delle risorse del bilancio per quanto concerne le attività non riservate espressamente all'Ufficio di Presidenza medesimo e che con la deliberazione n. 217 del 16 marzo 2016 si è proceduto ad una modifica della predetta deliberazione n. 199/2016 nel senso che sono state attribuite al Vice-Segretario generale le competenze relative alla gestione economica del personale;

Preso atto inoltre che con la deliberazione dell'Ufficio di Presidenza n. 216 del 16 marzo 2016 è stata modificata l'assegnazione delle risorse del bilancio finanziario gestionale per il triennio 2016-2017-2018 nel senso che sono state attribuite quelle inerenti la gestione del personale in servizio e cessato ed i relativi capitoli delle Partite di giro al Vice-Segretario generale;

Tenuto conto che il rinnovo del contratto all'uso in comodato e assistenza SW e HW di n. 2 LBX2810/RF relativi al programma presenze online, fornito dalla ditta ASP Servizi S.r.l. di Bolzano, di cui al contratto del 20.10.2010, tuttora in vigore, comporta il pagamento di un canone mensile;

Preso atto che il canone mensile per ogni dipendente è pari a euro 5,40 più IVA e che viene calcolato sul numero degli utilizzatori del programma;

Ritenuto necessario quantificare, per l'anno in corso, il numero di utilizzatori del programma, che viene stimato in 34 dipendenti al mese;

Considerato quindi che il costo annuale stimato ammonta a euro 2.203,20 più IVA;

Ausgabenbereitstellungen ausweist;

In Anbetracht der Tatsache, dass mit dem Präsidiumsbeschluss Nr. 199 vom 20. Jänner 2016 der Generalsekretär des Regionalrates mit der Gebarung der im Haushalt ausgewiesenen Geldmittel für die nicht ausdrücklich dem Präsidium vorbehaltenen Tätigkeiten betraut worden ist und dass mit dem Beschluss Nr. 217 vom 16. März 2016 der vorgenannte Beschluss Nr. 199/2016 abgeändert worden ist, und zwar in dem Sinne, dass dem Vizeregensekretär die Zuständigkeit betreffend die wirtschaftliche Stellung des Personals zuerkannt worden ist;

Des Weiteren zur Kenntnis genommen, dass mit dem Präsidiumsbeschluss Nr. 216 vom 16. März 2016 die Zuweisung der Geldmittel des Gebarungshaushalts für den Dreijahreszeitraum 2016-2017-2018 in dem Sinne abgeändert worden ist, dass die Geldmittel betreffend das Dienst leistende und das in den Ruhestand versetzte Personal sowie die entsprechenden Kapitel der Umlaufposten dem Vizeregensekretär zugewiesen worden sind;

Hervorgehoben, dass die Erneuerung des Vertrages zur Nutzung und Inanspruchnahme der Soft- und Hardwareassistenz für 2 LBX2810/RF- Geräte für die online Erfassung der Präsenzen, die vom Unternehmen ASP Servizi GmbH aus Bozen geliefert werden, so wie im Vertrag vom 20.10.2010 vorgesehen, der nach wie vor besteht, die Zahlung einer monatlichen Gebühr beinhaltet;

Zur Kenntnis genommen, dass die monatliche Gebühr für jeden Bediensteten 5,40 Euro zuzüglich MwSt. beträgt und dass diese aufgrund der Häufigkeit der Verwendung des Programms berechnet wird;

Es als notwendig erachtend, für das laufende Jahr die Anzahl der Verwendungen des Programms festzulegen, wobei diese in der Zahl von 34 Bediensteten pro Monat geschätzt wird;

Hervorgehoben, dass sich die geschätzten Jahreskosten auf 2.203,20 Euro zuzüglich MwSt. belaufen;

decreta

1. di dare atto che il costo annuo stimato relativo al rinnovo del contratto del 20.10.2010 per l'uso in comodato e assistenza SW e HW di n. 2 LBX2810/RF relativi al programma presenze online, fornito dalla ditta ASP Servizi S.r.l. di Bolzano, ammonta ad euro 2.203,20 più Iva;

2. di impegnare la somma complessiva di euro 2.687,90 per il canone sul capitolo 544 - piano finanziario 1.03.02.07.006, del bilancio finanziario gestionale 2016 - 2017 - 2018, relativa alle attività descritte al punto 1., dando atto che l'obbligazione giuridica prevista sarà esigibile nell'anno in corso;

3. di procedere alla liquidazione ed al pagamento della fornitura su presentazione di idonea documentazione contabile;

4. di provvedere alla pubblicazione del presente provvedimento sul sito internet dell'Amministrazione, ai sensi della legge regionale 29 ottobre 2014, n. 10;

Trento, 31 marzo 2016

IL SEGRETARIO GENERALE/DER GENERALSEKRETÄR  
- Dr. Stefan Untertiner -

MA/mf

verfügt

1. Zur Kenntnis zu nehmen, dass sich die geschätzten Jahreskosten für die Erneuerung des bestehenden Vertrages für die Nutzung und die Inanspruchnahme der Soft- und Hardwareassistenten für 2 LBX2810/RF-Geräte für die online Erhebung der Präsenzen, die vom Unternehmen ASP Servizi GmbH aus Bozen geliefert werden, auf 2.203,20 Euro zuzüglich MwSt. belaufen;

2. Den Betrag in Höhe von 2.687,90 Euro für die Gebühr dem Kapitel 544 - Finanzplan 1.03.02.07.006, des Gebarungshaushalts 2016 - 2017 - 2018 für die unter Punkt 1 angeführte Tätigkeit anzulasten, wobei zur Kenntnis genommen wird, dass die vorgesehene rechtliche Verbindlichkeit im laufenden Jahr zustande kommt.

3. Die Zahlung der Lieferung nach Vorlage angemessener Buchhaltungsunterlagen vorzunehmen.

4. Die vorliegende Maßnahme auf der Internetseite der Verwaltung im Sinne des Regionalgesetzes Nr. 10 vom 29. Oktober 2014 zu veröffentlichen.

Trient, 31. März 2016